uSM/RT Securities

盈立證券有限公司 uSmart Securities Limited

香港證監會中央編號SFC CE No. BJA907 地址/ADDRESS:

香港上環德輔道中308號富衛金融中心26樓2606室 Unit 2606, 26/F, FWD Financial Centre, 308 Des Voeux Road, Sheung Wan, Hong Kong 電話: +852 3018 4526 網站: www.usmartsecurities .com

傳真: +852 2501 0355 郵箱: cs@usmarthk.com

Declaration and Signature Page - For Individual Account 聲明及簽署頁 - 個人帳戶適用

To: uSmart Securities Limited ("USL") 致: 盈立證券有限公司 (「盈立證券」) CE No. / 證監會中央編號: BJA907

Account Name 客戶名稱:	Client ID No. 客戶編號:		
	Securities Cash A/C No. 證券現金帳戶編號:		
	Securities Margin A/C No. 證券孖展帳戶編號:		
I/We hereby request to open the following trading accounts (please tick where applicable): 本人(等)特此申請開立以下交易帳戶(請適當地方加上剔號):			
□ Securities Cash Account 證券現金帳戶	□ Securities Margin Account 證券孖展帳戶		

- 1. I confirm that I/we have received, read and understood the terms and conditions for securities cash trading account and/or securities margin trading account applicable to me/us ("Agreement"), and I hereby accept and agree to be bound by the them. 本人確認已閱讀及明白有關之證券現金交易帳戶及/或證券孖展交易帳戶協議書("協議書"),而本人接納並同意受該等條款約束。
- 2. USL may amend the terms and conditions of the Agreement(s) from time to time by giving me notice of such amendment. Unless USL has received my/our request to close the account, if I continue to use the account I shall be deemed to have accepted such changes. 盈立證券有權不時更改協議書之條款,並向本人發出通知,除非盈立證券收到本人取消戶口通知,否則表示本人接納該更改條款。
- 3. I hereby authorize USL and the bank(s) mentioned in this document to verify and exchange the information contained in this document and such other information relating to my/our personal particulars, my/our bank account(s) in the bank(s) mentioned in this form between USL and such other third parties as USL may deem appropriate for the purpose of approving my application and for such other purposes as long as I shall remain an accounts with USL.
 - 本人謹此授權盈立證券此開户文件提及之銀行相互及向合適第三者查證及交換此開户文件上之資料和其他關於本人之個人資料、本人之銀行帳戶,以作核實開戶申請及其他目的如本人仍為閣下的客戶。
- 4. I confirm that I am acting for my own account and as principal in relation to each transaction entered into with USL and I shall also be the beneficiary of any of the transaction entered into with USL as the case may be. 本人確認本身之帳戶及以當事人身份與盈立證券訂立每一項交易,本人亦為所有本人與盈立證券(視情況而定)訂立有關交易之受益人。
- - 本人確認在帳戶申請表中所提供的資料乃屬真實,正確及完整,並授權盈立證券可向任何方面確定和查證。除非盈立證券(視情況 而定)收到任何客戶資料改變的書面通知,盈立證券將有權依據這些資料,作任何用途或目的。本人確認及承諾如所提供之資料有 任何更改,均會立刻通知盈立證券。
- 6. I hereby certify, declare and acknowledge that I/we have fully understood the risk disclosure statements in the language of my choice (English or Chinese). I was invited to read the risk disclosure statements, and to ask questions and take independent advice if I so wished. 本人現聲明及確認已獲得提供按照本人選擇的語言 (英文或中文) 之風險披露聲明書,本人已獲邀閱讀此風險披露聲明,並按照本人意願提出問題及徵求獨立意見。

uSMART Securities



盈立證券有限公司 uSmart Securities Limited

香港證監會中央編號SFC CE No. BJA907 地址/ADDRESS:

香港上環德輔道中308號富衛金融中心26樓2606室 Unit 2606, 26/F, FWD Financial Centre, 308 Des Voeux Road, Sheung Wan, Hong Kong 電話: +852 3018 4526 網站: www.usmartsecurities .com

傳真: +852 2501 0355 郵箱: cs@usmarthk.com

7. I have read the Terms Relating to the Personal Data (Privacy) Ordinance of Hong Kong (Cap. 486) ("PDPO") as contained in the Agreement), understood and agree to them.

本人已閱讀及同意給予客戶載於協議書內有關香港《個人資料(私隱)條例》(第486章)(「私隱條例」)之條款。

8. I understand that the account is subject to final acceptance of USL as the case may be. 本人明白盈立證券(視情況而定)有最終接納開戶與否之權利。

9. I certify that the information provided in the Self-Certification Form(s) annexed to this account opening form regarding my FATCA and CRS status are true, accurate and complete.

本人聲明隨此帳戶申請書附上關於本人的 FATCA 及 CRS 狀況自我證明表格的資料均屬真實、準確及完整。

Signature and Signing Arrangement 簽署及	簽署安排	
Specimen Signature 簽署式樣		
X	1	
Signature of Account Holder 帳戶持有人簽署 Name 姓名:	_	_
Date 白期:		
Accepted by For and on behalf of uSmart Securities Limited 由 盈立證券有限公司 接納		
Authorized Signature 授權簽名	_	_



盈立證券有限公司 uSmart Securities Limited

香港證監會中央編號SFC CE No. BJA907 地址/ADDRESS:

香港上環德輔道中308號富衛金融中心26樓2606室 Unit 2606, 26/F, FWD Financial Centre, 308 Des Voeux Road, Sheung Wan, Hong Kong 電話: +852 3018 4526 網站: www.usmartsecurities .com

傳真: +852 2501 0355 郵箱: cs@usmarthk.com

ACCOUNT APPLICATION FORM 帳戶申請表 – For Individual 個人帳戶適用

Note 注 意: Please complete in Block Letters and tick where applicable. 請用正楷填寫,並在適當地方加上剔號。

Part 1: Type of Accounts 第一部份:帳戶類別					
✓ Individual A	ccount 個人戶口				
** Electronic Trading Service(s) for Securities Cash/ Securities Margin Account(s)? **選用電子交易服務於證券現金/ 證券孖展帳戶?					□ Yes 是 □ No 否
			Client Inf 部份:客	formation 户資料	
2.1 Personal Info	mation of Account Hold	ler 帳戶持有人個	人資料		
Name in English (Surname First) as per your ID Card/Passport 英文姓名(先寫姓氏),姓名必須與閣下的 身份證/護照 的紀錄相符: Name in Chinese 中文姓名:					
ID Card /Passport No. 身份證/護照號碼: (Please enclose copy 請附副本) Issuing Country 簽發國家:				Nationality 國籍:	
Date of Birth 出生日期:		Gender 性別:	】Female 女		
(yyyy年) (mm 月	(dd 日)				
Permanent Residence Address 永久居住地址 (No P.O. Box 不接受郵政信箱): Country of Residence 居住國家:					
Correspondence Address 通訊地址: Dermanent Residence Address 永久居住地址 Deffice Address 辦事處地址 Deffice Address 辦事處地址 Deffice Address 辦事處地址 Deffice Address 新事處地址 Deffice Address 新事處地址 Deffice Address 新事處地址 Deffice Address 新事處地址					
United Seption (FOStal Code 到 編.)					
Email 電郵:					
Language selection for statements 結單語言選擇: □ 繁體中文 □ English					
(Country Code) Mobile Phone No: (國家區號) 手提電話號碼:					
Employment Details 工作狀況:					
□ Self-employed/owner 自僱/僱主 □ Employee 僱員 □ Housewife 家庭主婦 □ Retired 退 休					
□ Unemployed 待業 □ Student 學生 □ Others 其他					
Employer Name 公司名稱			Indu	ıstry/ Business Nature 行業/業務性質	Position 職位

uSM/ART Securities 盈 寸 譜 券

A立證券有限公司 uSmart Securities Limited

香港證監會中央編號SFC CE No. BJA907 地址/ADDRESS:

香港上環德輔道中308號富衛金融中心26樓2606室

Unit 2606, 26/F, FWD Financial Centre, 308 Des Voeux Road, Sheung Wan, Hong Kong

電話: +852 3018 4526

網站: www.usmartsecurities .com

傳真: +852 2501 0355 郵箱: cs@usmarthk.com

Part 3: Individual Account Holders Financial Summary 第三部份: 個人帳戶持有人財務資料簡要 3.1 Financial Situation 財政狀況 ☐ Commission 佣金 ☐ Rent 和金 □ Dividend 股息/Interest 利息 ■ Business Profit 業務溢利 ■ Salary 薪金/工資 Source of Income/ Funds 收入/ 資金來源 Return on investment 投資回報 ■ Savings 儲蓄 ☐ Pension 退休金 ■ Household Income 家用 ☐ Inheritance/ Gift 繼承/饋贈 ■ Mortgage 按掲/ Loan 借貸 ☐ Nil 無 ☐ Others 其他 Annual Income (HK\$) □ Relow 併 於 200 000 200.001 - 500.000 500.001 - 1.000.000 1.000.001 - 5.000.000 □ Above 高於 5,000,000 每年收入(港元) Estimated Total Net Asset Value ■ Below 低於 500,000 500,001 -1,000,000 1,000,001 - 5,000,000 5,000,001 - 10,000,000 Above 10,000,000 估計資產淨值(HK\$港元) 3.2 Investment Target 投資目的 ☐ Hedging 對沖(避險) ☐ High Growth 高速增長 ☐ Dividend Income 股息收入 ■ Speculation 投機 ■ Stable Growth 平穩增長 Investment Target 投資目的 ☐ Others 其他 3.3 Years of Experience in Investment 投資經驗年期 Securities Trading (Listed Stocks) □ None 沒有 □ 1-3 years 年 □ 3-5 years 年 □ 5-10 years 年 □ over 10 years 紹 過 10 年 證券交易(上市股票) 3.4 Experience in Structured or Derivative products trading 結構性或衍生產品交易經驗 Derivative warrants/ Callable Bull/ Bear Contracts □ None 沒有 □ 1-3 years 年 □ 3-5 years 年 □ 5-10 years 年 □ over 10 years 超過10年 衍生權證/牛熊證 (CBBC) Futures 期貨/Options 期權 □ None 沒有 □ 1-3 years 年 □ 3-5 years 年 □ 5-10 years 年 □ over 10 years 韶 禍 10 年 3.5 Knowledge of Structured or Derivative Products 結構性或衍生產品知識 Does the Client have any knowledge on structured or derivative product(s)? (Client will not be allowed to trade derivative products if no related knowledge) 客戶對結構性或衍生產品有沒有認識?(如客戶對衍生產品沒有認識,客戶將不能交易衍生產品) □ Yes 有 (Please continue to answer the following Question No.2 請繼續回答下列的第 2 條問題) None 沒有 The Client acquired knowledge of structured or derivative product(s) from the following ways:-客戶從以下途徑認識結構性或衍生產品:-Client has received training or attended courses or seminars on structured or derivative product(s) (Please state the name of the course / seminars, the date they attended). 客戶曾接受結構性或衍生產品的培訓或修讀相關課程(請提供培訓或修讀課程之名稱,日期) Working experience of the Client is related to structured or derivative product(s) (Please state the Company Name, Industry/Business Nature, Position and the Employment of Services period/Operation of Business period) 客戶的工作經驗與結構性或衍生產品有關(請提供公司名稱、行業/業務性質、職位及在職日期/營業年期) Client's related transaction experience (please see the above part "Experience in Structured or Derivative products trading" with not less than 5 transactions within 3 years). 客戶相關之交易經驗(見上述「結構性或衍生產品交易經驗」部份,於三年內有最少五次或以上交易)。 Part 4: Ultimate Beneficial Owner of the Account 第四部份:帳戶最終實益擁有人 4.1 Is the client the person ultimately benefits from and/or bears the risks of any transactions under this account? 客戶是否此帳戶所有交易的最終受益及/或承擔風險人士? No. Please provide below details with supporting documents:- 否。請提供相關資料及附上有關文件:-Name 姓名: Phone No. and Address 雷話及地址: Identity Card/ Passport number 身份證/ 護照號碼: Identity Card/ Passport Issuing Country 身份證/護照簽發國家:

Relationship with the client and reasons (if any) 與客戶的關係及原因 (如有):

uSM/ART Securities

盈立證券

盈立證券有限公司 uSmart Securities Limited

香港證監會中央編號SFC CE No. BJA907 地址/ADDRESS:

香港上環德輔道中308號富衡金融中心26樓2606室 Unit 2606, 26/F, FWD Financial Centre, 308 Des Voeux Road, Sheung Wan, Hong Kong 網站: www.usmartsecurities .com 傳真: +852 2501 0355 郵箱: cs@usmarthk.com

電話: +852 3018 4526

Part 5: Related Account(s) 第五部份: 關連帳戶

第五部份:關建帳戶	
5.1 Is the client an employee of or related to any employee or director of USL? 客戶是否盈立證券之僱員或與盈立證券之任何僱員或董事有親屬關係?	
日本 No 否 □ Yes, whose name is 是,其姓名為:	Relationship 關係:
(For Margin Securities Account Client Only 只適用於保證金證券戶口客戶)	
5.2 Is your spouse a margin client of USL? 客戶的配偶是否盈立證券的保證金客戶?	
□ No 否 □ Yes, whose name is 是,其姓名為:(A/C No 帳戶號碼:) Relationship 關係:
5.3 Are you alone or with your spouse control 35% or more of the voting rights of any corporate margin account of USL? 客戶是否個人或與配偶共同控制任何盈立證券保證金帳戶 35%或以上的投票權?	
□ No 否 □ Yes, the account name is 是,帳戶名稱為:	(A/C No 帳戶號碼:)
Part 6: Other Disclosure	
第六部份:其他披露	
6.1 Is the client or his authorized person a director, an employee or a representative of a Licensed Corporation or Regis	stered Institution registered under the Securities and
Futures Commission? 客戶或其授權人是否證監會持牌法團或註冊機構的董事、僱員或持牌代表?	
□ No 否 □ Yes 是, please provide name of Licensed Corporation/ Registered Institution 請提供持牌法團或註冊機構	名稱:
*Please attach a consent letter of account opening from your employer 請附上閣下僱主之開戶同意書	
6.2 Is the client or his authorized person a director, employee or major shareholder of any listed company? 客戶或其授權人是否任何上市公司的董事/僱員/大股東?	
☐ No 否 ☐ Yes 是, please provide the name of the listed company and the place of listing 請提供上市公司的名稱和	上市地點:
6.3 Politically Exposed Person 政治人物 Is the client's directors, shareholders and/or its authorized persons, their respective spouses, partners, children or parents, or close associate of such individual is or has been entrusted with a prominent public function in any place (which shall inclus senior government, judicial or military official, senior executive of a state-owned corporation and an important political pa 客戶之董事、股東及/或其授權人、其各自的配偶、伴侣、子女或父母、或該名個人的子女的配偶或伴侶、或與該要的公職(包括國家元首、政府首長、資深從政者、高級政府、司法或軍事官員、國有企業高級行政人員及重要政	de a head of state, head of government, senior politician, rty official)? 名個人有關係密切的人是否在任何地方擔任或曾擔任重
□ No 否 □ Yes 是	
If Yes, please provide 如是·請提供資料如下:	
Name of the politically exposed person 政治人物的名稱:	
Place and public function entrusted with 地方及所擔任的公職:	
Term of the public function entrusted with 所擔任的公職的年期:	
Relationship with the client 與客戶之關係:	

uSM/\RT Securities



盈立證券有限公司 uSmart Securities Limited

香港證監會中央編號SFC CE No. BJA907 地址/ADDRESS:

香港上環德輔道中308號富衛金融中心26樓2606室 Unit 2606, 26/F, FWD Financial Centre, 308 Des Voeux Road, Sheung Wan, Hong Kong

電話: +852 3018 4526 網站: www.usmartsecurities .com

傳真: +852 2501 0355

郵箱: cs@usmarthk.com

Part 7: Certification

	\$	第七部份:核證		
To be completed where this form is not sig or registered with SFC or his affiliate, and affiliat 由香港證監會或註冊之人士或其聯繫人士、 盈 , named below, hereby certify that I have met and 本人(姓名如下)現核證本人已經與本表格簽署	e of <i>USL</i> , professional person (su 立證券的其聯繫人士或專業人士 l identified each of the person(s) w	ch as practicing certified public ac c /如、執業會計師、律師或公證 who executed this form before me,	countant, lawyer or notary public). 认人核證。 and received original of his/their identifica	
Certifier Signature 核證人簽署				
Name 姓名:	Contact Tel. 聯絡電話:			
Date 日期:	Contact Address 聯絡地均	t:		
Profession 職業 : ロ Practicing Accountant 執美 Please provide a copy of the name card or oth	· ·	· ·	thers 其 他	
		ion by Licensed Repr 部份:持牌代表聲明	resentative	
I, named below, a registered person of US Account / Securities Margin Account ** invited the client to read the same, ask que 本人(姓名見下),為盈立證券的註冊人擇的語言(英文/中文)提供,本人並邀請	*(delete as appropriate) have estions and take independent a ,謹此聲明上述之風險披露	been provided to the client in a dvice. 聲明及有關**證券現金帳戶	a language of the client's choice (English) 證券孖展帳戶**(刪去不適用者)之	glish and Chinese) and has
Name of Licensed Representative			Signature of Licens	ed Representative
持牌代表名稱			持牌代表簽署	
CE No. 中央編號			Date 日 期:	
Γο be filled by Customer Service Officer				
Account Holder over 65 years old, confirm	Date:	Online網上 ☐ Face-to-Face		
(Staff name and Signature):	Date:	Time:	Ext:	
Special Considerations & Comments 特別	引考慮因素及意見:	Document checked by: 文件核對經手人:	Account Opening Approved By 開戶批准人:	
Remarks 備註: Input By:	Check By:		Scan by:	
	1			